
Vande Sada Svadesham

वन्दे सदा स्वदेशम्

Document Information

Text title : vande sadA svadesham

File name : vandesadAsvadesham.itx

Category : misc, sanskritgeet

Location : doc_z_misc_general

Author : AchAryaH Abhiraja Rajendra Mishra

Transliterated by : Manish Gavkar manishyg at gmail.com, NA

Proofread by : Manish Gavkar manishyg at gmail.com, NA

Latest update : February 9, 2020

Send corrections to : sanskrit@cheerful.com

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

July 21, 2023

sanskritdocuments.org

Vande Sada Svadesham

વન્દે સદા સ્વદેશમ્



ઉત્તરં યત્સમુદ્રસ્ય હિમાદ્રેશ્ચૈવ દક્ષિણમ્ ।

વર્ષં તદ્ ભારતં નામ ભારતી યત્ર સંતતિઃ ॥

સમુદ્ર કે ઉત્તર મેં ઓર હિમાલય કે દક્ષિણ મેં જો પવિત્ર ભૂભાગ સ્થિત હૈ, ઉસકા નામ ભારતવર્ષ હૈ, જહાં ભરત કે સંતતિ નિવાસ કરતે હૈ ।

The country that lies north of the ocean and south of the snowy mountains is called Bharatam, there dwell the descendants of Bharata.

વન્દે સદા સ્વદેશં એતાદૃશં સ્વદેશમ્ ।

ગડ્ગા પુનાતિ ભાલં રેવા કટિપ્રદેશમ્ ॥ ધ્રુ ॥

ગંગા જિસ ભારત દેશ કે લલાટ ભાગ કો અતીવ ઉત્તુડ્ગ ગંગોત્રી કે પાવન ઉદ્ગમ સ્થલ સે નિકલકર ઇસ દેશ કો પવિત્ર કરતી હૈ, તથા રેવા (નર્મદા) નદી ઇસ દેશ કે કટિ પ્રાન્ત (મધ્યભાગ) કો પવિત્ર કરતિ હૈ, એસે ઇસ અપને સ્વદેશ (ભારતભૂમિ) કી મૈં વન્દના કરતા હૂં ।

I salute that country of mine, whose forehead is purified/ sanctified by river Ganga and waist part by river Narmada.

કાશી પ્રયાગ મથુરા વૃન્દાવતીવિશાલાઃ ।

દ્વારાવતીસુકાન્ચીવિદિશાદિતીર્થમાલાઃ ।

સંભૂષયન્તિ કામં યસ્ય પ્રશાન્તવેષમ્ ॥ ૧ ॥

જિસ સ્વદેશ મેં ઇતિહાસ ઓર પરમ્પરા સે જુડે હુએ, પૂર્ણ રૂપસે શાન્તિપ્રદર્શક, મોક્ષદાયક, અલહુરિત ઓર શૃંગારિક વસ્ત્ર જૈસે ભૂષિત કાશી, પ્રયાગ, મથુરા, વૃન્દાવન, દ્વારાવતી, સુકાન્ચી, એવં વિદિશા જૈસે પવિત્ર પ્રદેશ હૈ, એસે સ્વદેશ કો મૈં વન્દના કરતા હૂં ।

I salute that country of mine, whose dress is adorned/ decorated by the Holy places like Kashi, Prayag, Mathura, Vrindavan, Dwaravati, Sukanchi, Vidisha.

સલિલં સુધામધુરિતં પવનોઽપિ ગન્ધવાહી ।

ચરિતં વિકલ્પકલિતં ધર્મો દયાવગાહી ।

यत्प्राङ्गणं शबलितं कौतूहलैरशेषम् ॥ २ ॥

जिस स्वदेश का जल अमृतोपम मधुर प्रतीत होता है । जिसमें प्रवाहित होने वाला वायु सुगन्धि संवलित है जहाँ विभिन्न प्रकार की भाषा, वेशभूषा, स्वभाव एवं आचरण करने वाले नागरिक निवास करते हैं, किन्तु जहाँ सभी का धर्म अेकनिष्ठ ध्याभाव से परिपूर्ण है, तथा जिस स्वदेश का सम्पूर्ण भूभाग अेक अैसे प्राङ्गण (आँगन) के समान है जिस में अनेक धर्मों की विविधतायें विद्यमान है । (अर्थात् जहाँ की संस्कृति गंगा जमुनी है) जिस देश की संस्कृति अनेकता में अेकता की उक्ति को यरितार्थ करती है । मैं उस स्वदेश की सदैव वन्दना करता हूँ ।

I salute that country of mine, whose water tastes like nectar, breeze carries fragrance, where people are of different language, culture, nature yet follow their Dharma as compassion/ loving kindness. Whose land is like a compound/ country yard where there is unity in diversity.

गायन्ति यस्य देवाः शुभगीतकानि नित्यम् ।
सर्वे भवन्तु सुभिन्नो यस्यैत देवकृत्यम् ।
अभयप्रदोपदेशाः शमयन्ति पापलेशम् ॥ ३ ॥

जिस भारत वर्ष के गौरव गरिमा का गान देवता भी सदा करते आये हैं । सबके सुभ की कामना, विश्वकल्याण की सद्भावना जिस देश का अेक मात्र परम कर्तव्य है तथा जिनके चिन्तनशील ऋषियों और मनीषियों ने अपने उपदेश से भय से मुक्ति प्रदान की है, तथा पाप के अंशमात्र को नष्ट करने वाले श्रेष्ठ उपाय बताये हैं । अैसे देश की मैं सदैव वन्दना करता हूँ ।

I salute that country of mine, whose glory is always being sung by Gods. Well-wishing for others is the only thing considered worth doing. Where there is no fear because of the teaching of sages and which also destroys sins.

अयलो नु देवताऽऽत्मा वसुधाऽपि रत्नगर्भा ।
कुलिशायते यदस्थि प्रचुरं वनी सुदुर्भा ।
केचिन्नमन्ति गिरिजां केचिय्य शालुवेशम् ॥ ४ ॥

जिस देश में पर्वतराज हिमालय श्रेष्ठ पर्वत है, जो देवस्वरूप है । जहाँ की धरणी धनवैभव से युक्त, रत्नों को अपनी गर्भ में धारण करनेवाली है । जहाँ दधीचि की अस्थियों वज्र बन जाती है तथा जहाँ के वन, अरण्य भूमि पर्याप्त उपयोगी शाद्वल वनों उरित तृणों से आच्छन्न हैं, तथा जहाँ के निवासी जनों में से कुछ लोग शक्तिस्वरूपा माँ भगवती की उपासना करते हैं तथा कुछ भगवान शङ्कर के शरणागत होने वाले हैं, अैसे स्वदेश की वन्दना करता है ।

I salute that country of mine, where Himalaya is the greatest mountain, land is filled with precious stones, bones becomes a weapon (Vajra from bones of sage Dadhichi) and forests

are filled with green grass. Where some worship Goddess Parvati and some to Lord Shiva.

अद्यापि यस्य नीतिर्विस्मापयत्यनल्पम् ।

उद्धोष्य विश्वशान्तिं भावय्य मित्रकल्पम् ।

वन्दे ध्वजं त्रिवर्णं वन्देऽगृहीतकेशम् ॥ ५ ॥

जिस अपने देश की नीति प्राचीनकाल से अेवं आज भी विश्वशान्ति का नारा लगाती है तथा विश्वबन्धुत्व की सद्भावना का उद्धोष करती दुष्ट विश्व को आश्चर्यचकित कर देती है । उस तिरंगे ध्वज को मैं वन्दना करता हूँ जिसके तीनों वर्ण क्रमशः केसरिया विश्वप्रेम श्रेतवर्ण विश्वशान्ति तथा हरितवर्ण गतिशील नीतियों का प्रवर्तक है, जैसे देश की मैं वन्दना करता हूँ ।

I salute that country of mine, even today whose morality/ conduct/ prudence and the announcement of universal brotherhood astonishes many. I salute to the flag which comprises of three colors.

वन्दे सुलोकतन्त्रं वन्दे सशक्तदेशम् ।

वन्दे स्वतन्त्रदेशं वन्दे विशालदेशम् ॥ ६ ॥

जिस देशकी कार्यप्रवृत्ति, अर्थव्यवस्था, राजनीति सुयोग्य लोकतन्त्र से बन्धी है, हर अेक नागरिक की जागृततासे माने देश सशक्त बन गया है, जैसे स्वातन्त्र्य दिलाने वाले विशाल देश को मैं वन्दन करता हूँ ।

I salute that country of mine, which has good governance, who is capable, independent and great.

रचना- आचार्यः अभिराज राजेन्द्र मिश्रः

Encoded from audio and proofread by Manish Gavkar

Vande Sada Svadesham

pdf was typeset on July 21, 2023

Please send corrections to sanskrit@cheerful.com

